

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 23 (1905)  
**Heft:** 433

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnemente:**

Schweiz: Jährlich Fr. 6.  
2te Semester . . . 3.  
Ausland: Zuschlag des Porto.  
Es kann nur bei der Post  
abonnirt werden.

Prix einzelner Nummern 10 Cts.

**Abonnements:**

Suisse: un an . . . fr. 6.  
2e semestre . . . 3.  
Etranger: Plus frais de port.  
On s'abonne exclusivement  
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Parait 1 à 2 fois par jour, Les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: <b>Rudolf Mosse</b> , Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die vierspaltige Borgiszelle (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: <b>Rodolphe Mosse</b> , Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

**Inhalt — Sommaire**

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Handelsregister. — Registre du commerce.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

#### Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Der allfällige Inhaber des Eigenwechsels der Zürcher Kantonalbank Nr. 256, d. d. 27. Oktober 1904, im Betrage von Fr. 6000, an die Ordre des Primo Degoli auf Sicht, wird hiemit aufgefordert, dieses Schriftstück binnen drei Monaten, von der ersten Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt an gerechnet, in der Kanzlei des unterzeichneten Gerichtes vorzulegen, widrigenfalls dasselbe als kraftlos erklärt würde. (W. 86<sup>1</sup>)  
Zürich, den 30. August 1905.

Im Namen des Bezirksgerichtes, II. Abteilung,  
Der Gerichtsschreiber: Zolliker.

Le président du tribunal de la Gruyère, à Bulle, ordonne au détenteur inconnu du certificat de dépôt en compte-courant ouvert sous n° 209, V, par le Crédit gruyérien, à Bulle, le 6 décembre 1900, s'élevant au 1<sup>er</sup> janvier 1905 à fr. 9730. 75, à Mad<sup>lle</sup> Adelaide feu Bruno Théraluz, à La Roche, de le produire et de le déposer au greffe du tribunal dans le délai de trois ans dès la première publication. A ce défaut, l'annulation en sera prononcée. (W. 102<sup>1</sup>)  
Bulle, le 30 septembre 1905.

Le président: **Ls. Morard.**

#### Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

##### „RHENANIA“, Unfall-Versicherungs-Gesellschaft, Köln a. Rh.

Das Rechtsdomizil für nachstehende Kantone wird wie folgt verzeigt:  
Basel-Stadt: Herr M. Vogelbach, Innere Margarethenstrasse Nr. 14, in Basel.

Luzern: Herr A. Bühlmann, Buchhalter in Luzern, in Ersetzung des bisherigen Rechtsdomizils.

Aargau: Herr Emil Bircher-Walter, Kaufmann in Aarau, in Ersetzung des bisherigen Rechtsdomizils.

Zug: Herr Heinrich Isaak, Restaurateur, in Cham.

Thurgau: Herr R. Rosenberger-Grabher, Rechtsagent in Emmishofen, in Ersetzung des bisherigen Rechtsdomizils.

„Rhenania“, Unfall-Versicherungs-Gesellschaft, Köln a. Rh.:

(D. 105) Der Generalvertreter für die Schweiz in Bern.

#### Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

##### Konkurrenzeröffnungen. — Ouvertures de faillites.

(B.-G. 231 und 232.) (L. P. 231 et 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzubringen.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorkaufrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerichteter Unterlassung erlischt zudem das Vorkaufrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

##### Kt. Zürich. Konkursamt Aussersihl in Zürich III. (1848<sup>1</sup>)

Gemeinschuldner: Jung, Hans, Kaufmann, von Grünmettstetten (Württemberg), Limmatplatz 34, in Zürich III, Datum der Konkurseröffnung: 29. September 1905. Summarisches Verfahren (Art. 231 des Gesetzes). Eingabefrist: Bis 24. November 1905.

Les créanciers des faillits et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautionnés et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

##### Kt. Bern. Konkursamt Laufen (Jura). (1850)

Gemeinschuldner: Eheleute Kindler, Ernst und Adelheid, geb. Strub, Konfektion, in Laufen. Datum der Konkurseröffnung: 2. November 1905. Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 15. November 1905, nachmittags 3 Uhr, im «Obsen» in Laufen. Eingabefrist: Bis und mit 6. Dezember 1905.

##### Ct. de Vaud. Office des faillites d'Aigle. (1855)

La faillite Meier, Frédéric, à Aigle, prononcée le 15 septembre 1905, pour être traitée en la forme ordinaire, sera liquidée sommairement suivant ordonnance de Monsieur le président du tribunal du district d'Aigle, en date du 31 octobre 1905, à moins cependant qu'un créancier ne demande, avant la distribution des deniers, l'application de la procédure ordinaire en matière de faillite en faisant l'avance des frais.

##### Kt. Wallis. Konkursamt Brig. (1853)

Gemeinschuldner: Nanzer, Othmar, Handelsmann, in Brig. Datum der Konkurseröffnung: 9. Oktober 1905. Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 8. November 1905, nachmittags 2 Uhr, im Stadthaus von Brig. Eingabefrist: Bis und mit 4. Dezember 1905.

##### Kollokationsplan. — Etat de collocation.

(B.-G. 249 u. 250.) (L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

##### Kt. Zürich. Konkursamt Horgen. (1849)

Gemeinschuldnerin: Firma R. & J. Hüssler, Müller, in Horgen, und deren solidare Anteilhaber Robert und Jean Hüssler alda. Anfechtungsfrist: Bis 15. November 1905.

##### Kt. Zürich. Konkursamt Schwamendingen. (1835<sup>1</sup>)

Nachlass der verstorbenen Frau Meier-Kuhn, Louise, wohnhaft gewesen zur «alten Post» in Seebach. Anfechtungsfrist: Bis 10. November 1905.

##### Kt. Zürich. Konkursamt Zürich I. (1852)

Gemeinschuldnerin: Frau Welti-Müller, Ida, Mercerie und Passamenterie, an der Münsterergasse in Zürich. Anfechtungsfrist: Bis 14. November 1905.

##### Kt. Bern. Konkursamt Aarberg. (1854)

Gemeinschuldner: Frauchiger, Rudolf, Andreas sel., von Eriswil, Zimmermeister, in Barga, Teilhaber der Firma «Gebr. Frauchiger», Sägerei und Holzhandel, in Aarberg. Anfechtungsfrist: 14. November 1905.

##### Kt. Bern. Konkursamt Burgdorf. (1864)

Gemeinschuldnerin: Firma P. von Känel & Lang, Baugeschäft, in Burgdorf. Anfechtungsfrist: Bis und mit 14. November 1905. Burgdorf, den 31. Oktober 1905.

Der Konkursverwalter: **J. Derendinger**, Notar.

##### Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (1869)

Faillie: Société Immobilière du Pré du Nant. Délai pour intenter l'action en opposition: 14 novembre 1905.

##### Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation

(B.-G. 251.) (L. P. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

##### Ct. de Berne. District de Porrentruy. (1863)

Failli: Schmider, Edmond, crasseur, fabricant de moutarde et de vinaigres, à Porrentruy. Délai pour intenter l'action en opposition: 14 novembre 1905. Porrentruy, le 30 octobre 1905.

Le liquidateur: **J. Tondeur-Kohler**.

##### Ct. de Fribourg. Office des faillites du Lac, à Morat. (1851)

Failli: Gaudard, Alphonse, à Courtepin. Délai pour intenter l'action en opposition: 22 novembre 1905.

##### Kt. Graubünden. Konkursamt Chur. (1858)

Gemeinschuldner: Bass, Nikolaus, gew. Korn- und Mehlhändler, in Chur. Anfechtungsfrist: Bis und mit 15. November 1905.

##### Ct. de Vaud. Office des faillites de Lausanne. (1856)

Failli: Bezençon, Ulysse, à Lausanne. Délai pour intenter l'action en opposition: 14 novembre 1905.

**Ct. de Vand.** Office des faillites de Morges. (1857)  
Failli: Guibert, Samuel, à Villars-sous-Yens.  
Délai pour intenter l'action en opposition: 14 novembre 1905.

**Ct. de Genève.** Office des faillites de Genève. (1870)  
Faillite: Société anonyme par actions Rue Gevray-Navigation.  
Délai pour intenter l'action en opposition: 14 novembre 1905.

**Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite.**  
(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

**Kt. Zürich.** Konkursamt Riesbach in Zürich V. (1838')  
Gemeinschuldner: Haas, Léopold, von Zürich, wohnhaft Dufourstrasse Nr. 165, in Zürich V.  
Datum des Schlusses: 23. Oktober 1905.

**Kt. Luzern.** Konkursamt Luzern. (1860)  
Gemeinschuldner: A. Jutz & Co., Acetylen-Gasapparaten-Gesellschaft, in Luzern.  
Datum des Schlusses: 31. Oktober 1905.

**Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.**  
(B.-G. 267.) (L. P. 267.)

**Kt. Zürich.** Konkursamt Aussersihl in Zürich III. (1871)  
Im Konkurse des Hürliemann, H. A., Spenglermeister, in Zürich III, wird Montag, den 6. November 1905, nachmittags 5 Uhr, im Restaurant «Helvetia» an der Casernenstrasse in Zürich III gegen Barzahlung öffentlich versteigert:  
Der Anspruch auf einen Teil des Netto-Erlöses aus dem Verkauf der diversen Patente für die Erfindung: «Sicherheitsventil für zum Ausglessen von explodierbare Gase bildende Flüssigkeiten bestimmte Behälter».

**Kt. Zürich.** Konkursamt Oberstrass in Zürich IV. (1868')  
Aus dem Konkurse über Trepte, Ernst, Baumeister, z. Zt. wohnhaft Waidstrasse Nr. 34 in Zürich IV, kommt Montag, den 4. Dezember 1905, nachmittags 4 Uhr, in diesseitigem Amtlokal, neue Beckenhofstrasse Nr. 33 in Unterstrass (zufolge Nichthalten des Käufers I. Steigerung), auf II. öffentliche Steigerung:  
Kat.-Nr. 1120: 39 Aren 33,7 m<sup>2</sup> Wiesen im Bühl an der Winterthurerstrasse in Unterstrass.  
An dieser Steigerung erfolgt Zusage.  
Die Gantbedingungen liegen ab heute hierorts zur Einsicht offen.

**Kt. Solothurn.** Konkursamt Solothurn. (1867)  
Mittwoch, den 6. Dezember 1905, nachmittags 3 Uhr, wird in der neuen Bayrischen Bierhalle in Solothurn, Vorstadt, versteigert die zur Konkursmasse Rohr-Hofer, E., gehörende Liegenschaft, Hyp.-Buch Solothurn Nr. 436, 2 Aren 11 m<sup>2</sup> Hausplatz an dem Rossmarkt in der Vorstadt, geschätzt für Fr. 1880, mit Wohnhaus Nr. 181, blau Quartier, assekuriert für Fr. 24,100; fakultative Zubehörenden nach § 349 C. G. B. geschätzt für Fr. 1521. Konkursamtliche Schätzung: Fr. 40,000.  
Die Steigerungsbedingungen sind vom 26. November 1905 an zur Einsicht aufgelegt.

**Kt. Aargau.** Konkursamt Aarau. (1658')  
Im Konkurse des Biland-Wettler, C., zum «Ochsen» in Aarau, wird das Massvermögen versteigert wie folgt:  
A. Montag, den 6. November 1905, nachmittags 3 Uhr, im «Ochsen» in Aarau die Liegenschaften (II. Steigerung):  
1) Das Hotel zum «Ochsen» in Aarau, mit zwei Seitenflügeln, Hinterbau, Waschhaus und Holzremise, von Stein und Rieg, und zwei gewölbten Kellern, geschätzt und versichert um Fr. 110,000.  
2) 7 Aren 71 m<sup>2</sup> Grundfläche, worauf obige Gebäulichkeit steht. Grundsteuerschätzung » 28,740  
Summa Fr. 138,740

gleich der konkursamtlichen Schätzung.  
Höchstes Angebot an der I. Steigerung: Fr. 100,000.  
Der altrenommierte Gasthof mit ehehaftem Tavernenrecht befindet sich an bester Lage der Stadt Aarau.  
Die Steigerungsbedingungen liegen vom 27. Oktober 1905 an beim Konkursamt zur Einsicht auf.  
B. Dienstag, den 7. November 1905, vormittags von 9 Uhr an, und eventuell an den folgenden Tagen am gleichen Ort gegen Barzahlung das Wirtschaftsmobiliar und die übrige Fahrhabe etc.:  
Eine grosse Anzahl Tische, Sessel, Betten, mehrere Kanapee und Kommoden, Nachttischen, 1 Sekretär, Glasschaft, Büffett, 1 Billard, Wanduhren, 1 goldene Herrenuhr, Spiegel, 1 Klavier, 1 Büchergestell mit Büchern, Jagdausrüstung, Badewanne, Ess- und Trinkgeschirre, Küchengerätschaften, grosser Lingenvorrat, eine grosse Partie Flaschenweine, eine Anzahl leere Fässer, 1 Dezimalwage, 2 Gepäckkarren, Waschmaschine und Waschstand u. s. w.

## Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.

**Moratoria pel concordato e invito ai creditori d'insinuare i loro crediti.**  
(L. E. 295—297 e 300.)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria di due mesi.  
I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto pena d'essere esclusi dalle deliberazioni relative al concordato.

E' indetta un'adunanza di creditori per la data indicata qui sotto. I creditori possono esaminare gli atti nei dieci giorni che precedono l'adunanza.

**Ct. del Ticino.** Distretto dei fallimenti di Mendrisio. (1865)  
Debitore: Fratelli Camponovo in liquidazione in Chiasso.  
Data del decreto della concessione di moratoria: 27/30 ottobre 1905.  
Commissario della dilazione concordataria: Avv. Elvezio Borella, in Mendrisio.

Termine per le insinuazioni: Sino al giorno 25 novembre 1905.  
Adunanza dei creditori: Il giorno 9 dicembre 1905, alle ore 2 pomeridiane, nella sala delle udienze del tribunale di Mendrisio.  
Termine per l'esame degli atti: Dal giorno 29 novembre 1905 presso il commissario.

## Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation de concordat.

(B.-G. 304.) (L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

**Kt. Basel-Stadt.** Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt. (1862)  
Schuldnerin: Aktiengesellschaft für Holz- und Maschinenindustrie, vormals Oskar Fallier, Tiersteinallee 55, in Basel.  
Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Mittwoch, den 8. November 1905, morgens 10<sup>1/2</sup> Uhr, vor dem Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt (Bäumleingasse 3, im 1. Stock)

**Ct. de Neuchâtel.** Tribunal cantonal. (1861)  
Débiteurs: Frères Steinbrunner, Société en nom collectif, fabrication, achat et vente d'horlogerie, à La Chaux-de-Fonds, Rue de l'Envers, n° 26.  
Commissaire au sursis concordataire: Henri Hoffmann, préposé aux faillites, à La Chaux-de-Fonds.  
Jour, heure et lieu de l'audience: Vendredi, 10 novembre 1905, à 2<sup>1/2</sup> heures du soir, au Château de et à Neuchâtel.

## Verschiedene Bekanntmachungen. — Avis divers.

**Kt. Zürich.** Konkursgericht Zürich. (1866)  
**Ediktal-Ladung.**

Gegen Frau Witwe Koller, Katharina, geb. Wyder, wohnhaft gewesen Spitalgasse Nr. 12, in Zürich I, dessen gegenwärtiger Aufenthaltsort hier unbekannt ist, hat Abraham Ris zum Merkur in Zürich I für die Forderung von Fr. 952.30, nebst Zins und Kosten, gestützt auf Art. 190 des Betreibungs- und Konkursgesetzes, das Konkursbegehren gestellt.  
Zur Verhandlung über dieses Begehren ist Termin angesetzt auf Mittwoch, den 8. November 1905, vormittags 10 Uhr. Es steht der Schuldnerin frei, zur genannten Zeit vor dem Konkursrichter im Gerichtsgenäude, Selnau-Zürich, Flössergasse 15, Parterre, zu erscheinen. Im Falle Nichterscheins wird auf Grundlage der Akten entschieden.  
Zürich, den 1. November 1905.

Namens des Konkursrichters,  
Der Gerichtsschreiber: Dr. K. Gessner.

## Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Zürich — Zurich — Zurigo

1905. 1. November. Inhaberin der Firma **M. Graf-Guhl** in Zürich III ist Marie Graf geb. Guhl, von Steisslingen (Baden), in Zürich III. Bäckerei, Konditorei und Immobilienverkehr. Badenstrasse 20. Die Firma erteilt Prokura an den Ehemann der Inhaberin Leo Graf-Guhl.

1. November. Inhaber der Firma **E. Meier-Eicher** in Zürich I ist Emil Meier-Eicher, von Niedergösgen (Solothurn), in Zürich I. Damen-Modegeschäft. Paradeplatz-Neuenhofstrasse 3.

1. November. Die Firma **E. Arbenz** in Zürich V (S. H. A. B. Nr. 144 vom 4. April 1905, pag. 561) ist infolge Übergang des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die Firma «E. Arbenz & Co» erloschen.

Eugen Arbenz, von Zürich, in Zürich V, Gottfried Arbenz, von Zürich, in Triesen (Liechtenstein), Fritz Jenny-Dürst, von Niederurnen, in Ziegelbrücke, Caspar Jenny-Aebli, von Niederurnen, in Ziegelbrücke, Adolf Kuenzle-Schneeli, von Ebnat (St. Gallen), in Zürich V, Jacob Spoerry-Streif, von Fischenthal, in Vaduz (Liechtenstein), und Fridolin Luchsinger-Trümpy, von Glarus, in Bleiche-Glarus, haben unter der Firma **E. Arbenz & Co** in Zürich V eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1905 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «E. Arbenz» übernimmt. Unbeschränkt haltender Gesellschafter ist Eugen Arbenz, und Kommanditäre sind, je mit dem Betrage von Fr. 50,000 (fünfzigtausend Franken): Gottfried Arbenz, Fritz Jenny-Dürst, Caspar Jenny-Aebli, Adolf Kuenzle-Schneeli, Jacob Spoerry-Streif und Fridolin Luchsinger-Trümpy. Natur des Geschäftes: Motorwagenfabrik. Geschäftslokal: Wolfbachstrasse 17. Vom 1. April 1906 hinweg befinden sich Domizil und Geschäftslokal in Albisrieden.

1. November. Die Firma **Hinderknecht-Schmidli** in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 434 vom 21. November 1903, pag. 1733) meldet als nunmehrige Natur des Geschäftes an: Bäckerei und Liegenschaftenverkehr.

1. November. Die Firma **Stirnemann & Weissenbach** in Zürich II (S. H. A. B. Nr. 259 vom 14. Oktober 1897, pag. 1061) — Gesellschafter: Otto Stirnemann und Werner Weissenbach, und damit die Prokura Heinrich Baumann — ist infolge Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen.

Heinrich Baumann, von Zürich, in Zürich II, Theodor Gottlieb Kölliker, von Zürich, in Zürich I, Otto Stirnemann, von Zürich, in Zürich II, und Werner Weissenbach, von Bremgarten (Aargau), in Zürich II, haben unter der Firma **Baumann, Kölliker & Co.** in Zürich II eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1905 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der aufgelösten Kollektivgesellschaft übernimmt. Unbeschränkt haftende Gesellschafter sind: Heinrich Baumann, und Theodor Gottlieb Kölliker, und Kommanditäre sind: Otto Stirnemann, mit dem Betrage von Fr. 50,000 (fünfzigtausend Franken), und Werner Weissenbach, mit dem Betrage von Fr. 30,000 (dreissigtausend Franken). Maschinen- und elektrotechnisches Geschäft. Gotthardstrasse 39/41.

1. November. Inhaber der Firma **J. Scheiwlyer-Bollier** in Horgen ist Johann Scheiwlyer-Bollier, von Waldkirch (St. Gallen), in Horgen. Kolonial- und Spezereiwaren, Mercerie- und Quincallerie. An der Dorigasse.

1. November. Die Firma **Wittwe B. Bollier-Baumann** in Horgen (S. H. A. B. Nr. 49 vom 19. Februar 1897, pag. 195) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

1. November. Inhaber der Firma **B. Ciscato** in Wetzikon ist Bartolo Ciscato, von Conco (Vincenza, Italien) in Wetzikon. Tricoterie und Boneterie. In Unter-Wetzikon.

1. November. Die Firma **Theodor Hegi** in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 165 vom 20. April 1904, pag. 657) ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

Fritz Holzschelter, von Feuerthalen, und Theodor Hegi, von Roggwil (Bern), beide in Zürich III, haben unter der Firma **Holzschelter & Hegi** in Zürich III eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1905 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der er-

loschenen Firma «Theodor Hegi» übernimmt. Maschinenfabrik. Manessestrasse 196, vom 1. Januar 1906 hinweg Manessestrasse 190. \*.

1. November. Die Firma **C. Treiber** in Pfäffikon (S. H. A. B. Nr. 460 vom 31. Dezember 1902, pag. 1838) und damit die Prokura Gottlob Treiber ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

1. November. Die Firma **Ed. Frei-Kunz** in Egg (S. H. A. B. Nr. 7 vom 16. Januar 1890, pag. 35) ist infolge Hinschiedes des Inhabers erloschen.

Inhaberin der Firma **Frau Frei-Kunz** in Egg, welche die Aktiven und Passiven der ersten übernimmt, ist Frau Witwe Julie Frei geb. Kunz, von und in Egg. Eisen-, Spezerei-, Quincaillerie- und Manufakturwaren. Zu Hinteregg.

2. November. Inhaberin der Firma **Caroline Peyer** in Zürich V ist Frau Caroline Peyer geb. Vombach, von Hamburg, in Zürich V. Immobilienverkehr. Olivengasse 14.

2. November. Die Firma **L. Zundel-Meier** in Zürich IV (S. H. A. B. Nr. 415 vom 20. Oktober 1905, pag. 1657) verzigt als weitere Natur des Geschäftes: Immobilienverkehr.

2. November. Inhaber der Firma **Dom. Recanatini** in Zürich III ist Domenico Recanatini, von Camerano (Ancona, Italien), in Zürich III. Vertretung der Firmen «Borghesi & Bracci» in Siena und «Francesco Cassini» in Ventimiglia, in Wein, Comestibles, Spirituosen und italienischen Produkten. Militärstrasse 48,50.

2. November. In ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. Oktober 1905 haben die Genossenschaftler der «Volksschauspielgesellschaft Zürich-Wiedikon» in Zürich III die Liquidation und Auflösung der Genossenschaft beschlossen. Zur Durchführung der Liquidation ist eine Kommission von 3 Mitgliedern bestellt, bestehend aus Eduard Wochele als Präsident, Albert Hofmann, als Aktuar, beides bisherige Vorstandsmitglieder, und Jacques Leutenegger, von Wil (St. Gallen), in Zürich III, als Quästor. Die Genannten führen unter sich zu zweien für die Volksschauspielgesellschaft Zürich-Wiedikon in Liquid. kollektiv rechtsverbindliche Unterschrift. Die Unterschrift Fritz Haemiker ist erloschen.

2. November. Inhaber der Firma **C. Trüb** in Horgen ist Carl Trüb, von und in Horgen. Landschaftsgärtnerei. Im Seehaus.

2. November. Die Firma **J. Maag** in Hombrechtikon (S. H. A. B. Nr. 334 vom 14. Dezember 1896, pag. 1373) ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges des Inhabers erloschen.

2. November. Inhaberin der Firma **M. A. Geiger-Altherr** in Zürich III ist Maria Auguste Geiger geb. Altherr, von Walzenhausen (App.), in Zürich III. Pension und Immobilienverkehr. Müllerstrasse 55. (Vom 1. April 1906 hinweg befinden sich Domizil, Wohnort und Geschäftslokal: Frankengasse 4, Zürich I). Die Firma erteilt Prokura an den Ehemann der Inhaberin Joh. Jakob Geiger-Altherr.

#### Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1905. 31. Oktober. Der Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft unter der Firma **Basler Handfabrik vorm. Trüdinger & Cons.** in Basel (S. H. A. B. Nr. 332 vom 5. Oktober 1900, pag. 1331), hat den bisherigen Prokuratör Carl Burckhardt-Sarasin, von und in Basel, zum Direktor ernannt. Derselbe führt gleich dem bisherigen andern Direktor die rechtsverbindliche Alleinunterschrift für die Gesellschaft.

31. Oktober. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma «August Hoenes W<sup>w</sup>e & Cie.» in Basel (S. H. A. B. Nr. 73 vom 10. März 1898, pag. 299) hat sich aufgelöst und tritt in Liquidation. Diese wird unter der Firma **August Hoenes W<sup>w</sup>e & Cie. in Liq.** in Basel besorgt durch die Liquidatoren Eugen Hoenes, von und in Basel, Otto Helfenberger, von und in Basel, und Direktor Friedrich Leder, von Brugg (Aargau), wohnhaft in Basel, und zwar durch Kollektivunterschrift zu je zweien.

31. Oktober. Die Firma **Oswald, Paravicini & Cie.** in Basel (S. H. A. B.

Nr. 45 vom 14. Februar 1898, pag. 181) erteilt Kollektivprokura an Emil Jenny, von Basel, und Karl Sutter, von Pratteln (Baselland), beide wohnhaft in Basel, in der Weise, dass beide kollektiv zur rechtsverbindlichen Prokuraturunterschrift namens der Gesellschaft befugt sind.

1. November. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gebrüder Epstein** in Basel (S. H. A. B. Nr. 1 vom 4. Januar 1883, pag. 5) hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Kollektivgesellschaft «Gebrüder Epstein (Epstein frères)».

1. November. Louis Epstein und Julius Epstein, beide von und in Basel, haben unter der Firma **Gebrüder Epstein (Epstein frères)** in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. November 1905 beginnt und Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Gebrüder Epstein» übernimmt. Die Firma erteilt Prokura an Moses Epstein, von und in Basel. Natur des Geschäftes: Seidenband und Seidenstoff en gros. Geschäftslokal: Leonhardsgraben 42.

1. November. Die Firma **Duthaler & Vortisch** in liq. in Basel (S. H. A. B. Nr. 35 vom 31. Januar 1902, pag. 137/38) ist nach beendigter Liquidation erloschen.

1. November. Die Firma **L. Wachter** in Basel (S. H. A. B. Nr. 187 vom 13. Mai 1902, pag. 745) ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Wachter & Beck».

1. November. Witwe Sophie Ludowika Wachter-Huber, von Basel, und Charles Beck, von Cottens (Waadt), beide wohnhaft in Basel, haben unter der Firma **Wachter & Beck** in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Oktober 1905 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «L. Wachter» übernommen hat. Natur des Geschäftes: Marchand-tailleur. Geschäftslokal: Spiegelgasse 2.

1. November. Die Firma **Sandreuter & Lang Nachf. v. Nik. Bröderlin** in Basel (S. H. A. B. Nr. 328 vom 2. Oktober 1900, pag. 1315) erteilt Prokura an Emanuel Sandreuter, Sohn, von und in Basel.

1. November. Die Firma **E. Morosini** in Basel (S. H. A. B. Nr. 381 vom 7. Oktober 1904, pag. 1521-22) ist infolge Verzichtes der Inhaberin erloschen.

#### Genève — Genève — Ginevra

1905. 31. octobre. Aux termes d'un procès-verbal d'assemblée générale dressé par M<sup>e</sup> Emile Rivoire et son collègue, notaire, à Genève, le 11 octobre 1905, la Société du Belvédère, société anonyme ayant son siège à St-Jean (commune du Petit-Saconnex) (F. o. s. du c. du 22 février 1904, page 274), a décidé d'augmenter le capital action de fr. 37,500 et de le porter à la somme de cent cinquante mille francs (fr. 150,000) par l'émission de 150 actions nouvelles au porteur de fr. 250 chacune. Le conseil d'administration a été renouvelé et est composé de: Albert Buffet-Pages, entrepreneur, domicilié à Genève; Albert Nobile, entrepreneur, domicilié aux Eaux-Vives; Antoine Masson, entrepreneur de menuiserie, domicilié à Genève; Edouard Strobino, entrepreneur, domicilié à Carouge, et Pierre-Antoine Dimier, régisseur, domicilié à Genève.

31 octobre. Dans sa séance plénière du 1<sup>er</sup> mai 1905, la société dite Alliance Internationale des Unions Chrétiennes de jeunes gens, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 15 février 1892, page 134 et du 26 mai 1905, page 886), a modifié sa dénomination qui est actuellement: Alliance Universelle des Unions Chrétiennes de jeunes gens.

31 octobre. Dans sa séance du 18 octobre 1905, le conseil d'administration de la Fabrique des Chocolats et Cacaos du Léman, société anonyme dont le siège est à Genève (F. o. s. du c. du 19 octobre 1904, page 1590), a, vu le décès de Edouard Ritter et la démission de Emile Eberhardt, les deux directeurs de la société: 1<sup>o</sup> désigné Charles Chauvet, de Genève, y domicilié, comme directeur-général et lui a conféré la signature sociale, avec pouvoir de signer seul; 2<sup>o</sup> et a conféré à Florian Wexel, domicilié à Genève, la procuration de la société, avec pouvoir de signer seul.

Annoncen-Pacht:  
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:  
Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

## Société de la Papéterie de Bex

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires de la Papéterie de Bex est convoquée pour le lundi, 20 novembre 1905, à 2 heures après-midi, au siège social, à Bex.

### Ordre du jour:

- 1<sup>o</sup> Rapport du conseil d'administration. (2347.)
- 2<sup>o</sup> Rapport des contrôleurs.
- 3<sup>o</sup> Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports.
- 4<sup>o</sup> Nomination des contrôleurs.
- 5<sup>o</sup> Propositions individuelles.

Le rapport du conseil d'administration, le rapport des contrôleurs, le bilan et les comptes sont à la disposition de MM. les actionnaires au bureau de la Papéterie de Bex.

Le dépôt des actions peut être effectué: à Lausanne: Union vaudoise du Crédit; G. Landis, banquier; à Bex: Paillard Augsburger & Cie, banquiers; à Aigle: Crédit d'Aigle.

### Le conseil d'administration.

## Schweizerischer Bankverein

Gegen Hinterlage couranter Wertpapiere gewähren wir bis auf weiteres

**Vorschüsse auf 3 Monate à 5 % Zins per Jahr**

**ohne Provisions-Berechnung** (18)

gegen Eigenwechsel.

Basel, 17. Oktober 1905.

Die Direktion.

## Zu verkaufen oder zu vermieten

in unmittelbarer Nähe einer Kantons-Hauptstadt der Zentralschweiz, einer Eisenbahn- und Tramstation (2268;)

### grosse Fabrikräume

mit Wasser- und Dampfkraft und elektrischer Beleuchtung, mit Direktor- und Arbeiterwohnungen. Nähere Auskunft bei den Schweizerischen Metallwerken Dornach.

## Beneficium Inventarii

Auf Begähren der Heinrika Amalia Spiess geb. Hanauer und Albert Willy & Marcelle Amalie Magda Spiess, in Territet (Montreux), hat unterzeichneter Gerichtspräsident über den Nachlass des verstorbenen Albert Frederic Wilhelm Spiess, von Mannheim (Grossherzogtum Baden), gewes. Handelsmann und Inhaber der Firma «Les Magasins Anglais A. Spiess», in Montreux und Luzern, wohnhaft in Montreux, das Beneficium Inventarii bewilligt. [2342]

Demzufolge werden alle, welche am genannten Nachlass Forderungen irgend welcher Art beanspruchen, aufgefordert, bis zum 18. Dezember 1905 ihre Forderungen auf der Bezirksgerichtskanzlei in Vevey einzureichen.

Unterlassung dieser Eingabe hat für die Gläubiger Verlust ihrer Ansprachen zur Folge.

Vevey, 1. November 1905.

Der Gerichtspräsident: **Dr. Forestier.**  
Der Gerichtsschreiber: **J<sup>e</sup> E. Clerc,** notaire.

## Kistenfabrik Zug, A.-G. in Zug.

Grösste u. billigste Bezugsquelle dieser Branche.

**Elektrische Kraftanlage. — Eigenes Bahngeleise. — Prompteste Bedienung.**

Telephon-Ruf und Telegramm-Adresse:

(2154.)

**Kistenfabrik Zug.**

## Elektrische Kraftversorgung Bodensee-Thurtal A.-G.

### Bekanntmachung

Die Herren Aktionäre werden hiemit, gemäss Art. 3 der Statuten, eingeladen, die zweite Einzahlung von je 20 % auf das gezeichnete Aktienkapital mit je Fr. 100 pro Aktie, bis 1. Dezember 1905, an die Thurgauische Hypothekenbank, Agentur Arbon erfolgen zu lassen. [2328]

Arbon, den 29. Oktober 1905.

Der Verwaltungsrat.

# Kontrollkassen-Gesellschaft Zürich

75 Hirschengraben 75

**Kontrollkassen**  
**Kontrollkassen**  
**Kontrollkassen**  
**Kontrollkassen**

mit Checkausgabe und Registriervorrichtung, Total-Addition, Anzeigewerk, Verkäufer-Kontrolle.

ohne die so lästige und ermüdende Kurbel.

in gefälliger Form mit Zahltisch.

[2309]

in denkbar solidester Konstruktion.

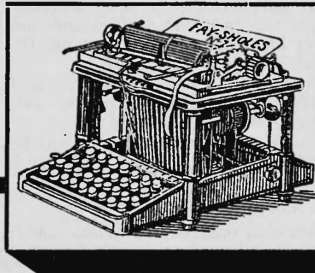
**Kontroll- und Registrier-Kassen von Fr. 125 an.**  
Günstige Zahlungsbedingungen. Zwei Jahre reelle Garantie. Vorführung der Kassen bereitwilligst.

Unsere Garantie:

**Keine Firma der Welt ist in der Lage**

eine Kontroll- und Registrierkasse mit 36 Tasten, Totaladdition, Nullstellung, Quittungsausgabe, Registrierung der einzelnen Verkäufe, Verkäufer-Kontrolle, ohne Kurbel **so billig zu liefern wie wir!**

Man verlange Prospekt.



## Remington-Sholes Modell VII m. Tabulator Jay-Sholes-Schreibmaschine

bietet bei grösster Vollkommenheit einzigartig einfache Konstruktion, daher grösste Zuverlässigkeit und Solidität. Spielend leichter Gang.

**Reparaturwerkstatt**  
f. Schreibmaschinen aller Systeme  
**Miete und Tausch**  
Gelegenheits-Offerten in eingetauscht. Maschinen

**Maschinenschreibschule**

(2331.)

Telephon 1306

Prospekte gratis und franko. — Probemaschine ohne Kaufverpflichtung durch die schweizerischen Generalvertreter:  
**Oscar Rutishauser & Cie.** zum „Oceanic“ **St. Gallen**  
Spezialgeschäft für moderne Bureau-Einrichtungen



## Steinacher & Rueff Import und Export

Basel - Antwerpen - Brüssel

Speditionen von und nach allen Richtungen  
**Rasche Sammelverkehre ab: Antwerpen, Havre, Mannheim**

Prompte Bedienung, billige Preise. Vermittlung von Gütern ab norddeutschen, holländischen, nord- und südfranzösischen Häfen. (2248)

**Exportverkehr nach Spanien für Güter aller Art** speziell für Eisenwaren

Billige Uebernahmen ab Amerika, England

**Rheinschiffahrt** Spezialität: **Massentransporte**

## Schlussruf.

(Nach § 9 des Gesetzes über Rechnungsrufe und Bekanntmachungen von Bevogteten.)

**Johann Rudolf Bollmann**, Brauereibesitzer, von Weisslingen (Kanton Zürich), in Schwanden.

**Jacq. Bollmann**, Buchdruckereibesitzer, in Zürich.  
Die Schuldpflicht für den Debitoren hört nach einem Jahr nach erfolgter Publikation des Schlussrufes auf, sofern die Rechnungseinlage innerhalb dieses Termines unterlassen worden ist.

Glarus, den 4. November 1905.

Namens der Regierungskanzlei,

(2332)

Der Ratschreiber: **B. Trümpy.**

## Usines Métallurgiques de Vallorbe

### Dividende

Le coupon de l'exercice 1904/05 est payable dès le 15 novembre prochain, par Fr. 25, au siège de la société et aux domiciles suivants:

MM. Chavannes, de Palézieux et Cie., à Vevey;

MM. Baup et Cie., à Nyon et Vallorbe;

MM. G. Landis, banquier, à Lausanne.

[2338]

Le conseil d'administration.

## Erste schweizerische Maschinenleder- und Treibriemenfabrik Staub & Co., Männedorf (am Zürichsee)

Fabrikation sämtlicher Massenartikel aus Leder für Maschinenzwecke  
**Treibriemen für alle Betriebsverhältnisse**

anerkannt unübertroffenes Fabrikat

[9]

Telephon. - Telegr.: Lederfabrik Männedorf. - Bahnstat. Uetikon.

**Bewandertes Reisender**  
seriös, 1<sup>a</sup> Refer., 2 Sprachen, militärfrei, wünscht fix., dauernd. Engagement in leistungsf. Firma. [2333]  
„Strebsam“ Poste Stand Genf.

## Webereitechniker

Ein tüchtiger, erfahrener Webereitechniker mit Webschulbildung, italienisch sprechend, gegenwärtig in ungekündeter Stellung, sucht Engagement als technischer Leiter, event. als Stütze des Direktors. [2345]  
Offert. unter Chiffre Z X 10873 an Rudolf Mosse in Zürich.

## Schreibmaschinen-Branche

Tüchtiger [2343]

## Reisender

für erstklassiges System gesucht.

Genauere Offerten mit Gehaltsansprüchen unter Z B 10877 an Rudolf Mosse, Zürich.

## Die Vertretung

für den Platz Bern für lukrat. saub. Artikel würde übernommen. Raum f. Depots od. Fabrikation im eigenen Hause. Seriöse Offerte. Gefl. Angebote unter Chiffre R 6673 Y an Haasenstein & Vogler, Bern. (2310.)

**Amerik. Buchführung** lehrt gründlich durch Unterrichtsbriefe. Erfolgsgarantiert. Verl. Sie Gratisprospekt H. Frisch, Bücherexperte, Zürich. B 15.

Generalvertreter:



Georg Schofer, Zürich. (1893)

## SCHURCH & SPIESS

5, rue des Allemands, Genève 271  
Exportation — Importation

Rudolf Mosse, Bern.

## Compagnie de l'Industrie électrique et mécanique Genève [2339]

Les obligations de l'emprunt 1892, sorties au tirage du 1<sup>er</sup> novembre 1905, et portant les numéros suivants:

5	114	296	383	581	649	821	1127	1245	1377	1559
7	158	301	471	594	695	953	1170	1246	1402	1565
27	191	324	491	602	744	959	1213	1277	1418	1585
34	261	346	505	611	760	975	1243	1312	1519	
64	275	355	512	684	820	1054	1244	1371	1533	

sont remboursables en fr. 500, à partir du 2 janvier 1906, à Lausanne: A la Banque d'Escompte et de Dépôts, chez Messieurs Ch. Masson & Co, banquiers (société en commandite); à Bâle: Chez Messieurs Kaufmann & Co, banquiers; à Berne: A la Banque Commerciale; à Genève: A la Banque de Genève, au Comptoir d'Escompte, chez Messieurs d'Everstag et Juvet, banquiers, au siège social de la compagnie, à Sécheron.

## Zu verkaufen infolge Todesfalles: Eine Seidenweberei (Jacquard) in ZÜRICH

mit 95 Webstühlen, zurzeit für Cache-nez-Fabrikation im Betriebe. Elektrische Kraft und elektrische Beleuchtung. Bedeutende Erweiterung möglich. — Anfragen unter Chiffre Z Y 10874 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich. (2344.)

## Geschäftsleiter gesucht

Für altrenommiertes Weingeschäft der Ostschweiz wird energischer, tüchtiger Kaufmann als Geschäftsleiter gesucht. Sehr selbständige Stellung. Beteiligung am Reingewinn. Kautio wird verlangt. Spätere Association eventuell nicht ausgeschlossen. Nur Herren mit besten Empfehlungen und Referenzen wollen eingehende Offerten (Lebenslauf) richten unter Chiffre Z B 10552 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich. (2326.)

## Papierhandlung en gros A. Jucker, Nachf. v. (106.) Jucker-Wegmann, Zürich

Reichhaltigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons.